

4 сакавіка 2024 г. — 65 гадоў з дня нараджэння Сяргея Аляксеевіча Гардун (1959-2022), праваслаўнага святара, кандыдата багаслоўя, прафесара, лаўрэата прэміі «За духоўнае адраджэнне» (2018)



Сяргей Аляксеевіч Гардун нарадзіўся 4 сакавіка 1959 года ў вёсцы Дзівін Кобрынскага раёна Брэсцкай вобласці ў звычайнай сялянскай сям’і. Бацька, Аляксей Іванавіч Гардун, працаваў у калгасе «Новае жыццё», маці, Аляксандра Іванаўна, – у сталовай. Уся сям’я была веруючая, і гэта было вызначальным у далейшым лёсе Сяргея. Вучыўся ў Дзівінскай сярэдняй школе. Калі ў 5–6 класе ў хлопчыка была мара стаць настаўнікам, то ў 8 класе, калі прачытаў Евангелле, з’явілася жаданне глыбей пазнаць Свяшчэннае Пісанне, багаслоўе і стаць свяшчэннікам.

Пасля заканчэння школы ў 1976 годзе Сяргей Гардун паступіў у Мінскі дзяржаўны педагагічны інстытут замежных моў (цяпер Мінскі дзяржаўны лінгвістычны ўніверсітэт), таму што ў духоўную семінарыю, дзе ён марыў вучыцца, па савецкім заканадаўстве было забаронена паступаць да наступлення васемнаццацігоддзя. Юнаку з дзяцінства лёгка даваліся мовы, ён добра ведаў англійскую, а таксама рускую, украінскую, польскую і, безумоўна, беларускую, якая пастаянна гучала ў доме бацькоў. Будучы студэнтам, юнак на працягу ўсіх пяці гадоў навучання старанна наведваў богаслужэнні ў Свята-Духавым кафедральным саборы і ў Аляксандра-Неўскай царкве.

Пасля заканчэння інстытута па спецыяльнасці «настаўнік англійскай і французскай моў» (1981) два гады працаваў настаўнікам англійскай мовы ў вёсцы Павіцце Кобрынскага раёна, усё гэтак жа рэгулярна наведваў царкву, што ў эпоху багаборства лічылася зусім **непрымальным** для савецкага настаўніка.

Пакінуўшы педагагічны шлях, Сяргей Гардун паступіў у Маскоўскую духоўную семінарыю, якую закончыў у 1984 годзе. Затым працягнуў вучобу ў Маскоўскай духоўнай акадэміі, пасля заканчэння якой быў пакінуты ў якасці

прафесарскага стыпендыята і выкладчыка Святога Пісання Старога Запавету і англійскай мовы ў Маскоўскай духоўнай семінарыі. Адначасова з гэтым у 1987 годзе ў храме ў імя Рускіх Святых Тройца-Сергіевай лаўры іерэй Сергій быў пасвечаны ў сан святара.

Працуючы выкладчыкам Маскоўскай духоўнай семінарыі, марыў як мага хутчэй вярнуцца ў Беларусь. Гэта стала магчымым у 1989 годзе, калі ў Жыровічах была адноўлена дзейнасць Мінскай духоўнай семінарыі. Іерэй Сергій Гардун стаў першым вучоным сакратаром і адным з выкладчыкаў спачатку ў семінарыі, а пазней у Мінскай духоўнай акадэміі і Беларускай дзяржаўным універсітэце.

2 верасня 1990 г. нададзены тытул протаіерэя. Першы прыход – у в. Лелікава Кобрынскага раёна, дзе служыў у 1990 годзе без афіцыйнага прызначэння, а толькі па вуснаму благаслаўленню архіерэя. Потым тры з паловай гады быў Слонім, кароткі час служыў у Ганцавічах. У 1991 годзе абараніў кандыдацкую дысертацыю на тэму «Пастырства іерасхіманаха Макарыя (Іванова)».

З 1994 года - у Мінску. Служыў ў Мінскім кафедральным саборы і адначасова выкладаў на факультэце тэалогіі Еўрапейскага гуманітарнага ўніверсітэта, які ў 2004 годзе быў пераведзены ў склад БДУ. З 2000 года - дацэнт, з 2010 года - прафесар Мінскай духоўнай акадэміі. Выкладчык Свяшчэннага Пісання Старога Запавету, уводзін у спецтэрміналогію (на англійскай мове), спецкурса «Сучасная Праваслаўная Духоўнасць» (на англійскай мове).

У 2005–2018 гадах – загадчык кафедры біблістыкі і хрысціянскага веравучэння Інстытута тэалогіі Беларускага дзяржаўнага ўніверсітэта, са студзеня 2018 года – першы прарэктар Інстытута тэалогіі БДУ. З 2021 года – загадчык кафедры біблістыкі Мінскай духоўнай акадэміі. На працягу 28 гадоў служыў клірыкам Мінскага Свята-Духава кафедральнага сабора. Многія гады ўсёй нашай краіне Сергій Гардун даваў каментарыі на беларускай мове да святочных богаслужэнняў на Раство і Уваскрэсенне Хрыстова ў час іх трансляцыі па першаму дзяржаўнаму тэлеканалу Беларускага тэлебачання.

Асветніцкая дзейнасць протаіерэя Сергія Гардуна з'яўляецца значнай для праваслаўя на беларускіх землях. Ён перакладзены на беларускую мову богаслужэнні Боскай літургіі, вялікай вячэрні, чыноў Вадохрышча і Вячання, Наступства да Святога Прычашчэння, малітвы ранішнія і на

сон будучы, малітвы перад споведдзю. Склаў і сам пераклаў Беларускі малітваслоў, актыўна ўключаўся ў выдавецкія справы, у прыватнасці Выдавецкага савета Беларускай праваслаўнай царквы.

Найважнейшым плёнам яго прац з'яўляецца пераклад Новага Запавету, які мае міжканфесійнае значэнне. Пад старшынствам святара на працягу чвэрці стагоддзя калектыў аўтараў працаваў над перакладам з мовы арыгінала на сучасную беларускую мову Святога Пісання Новага Запавету. Працы, выдадзеныя ў 2017 годзе, атрымалі высокую ацэнку праваслаўнай грамадскасці і былі адзначаны прэміяй Прэзідэнта Рэспублікі Беларусь «За духоўнае адраджэнне» (2018).

Сергій Гардун быў прафесіяналам як у галіне багаслоўскай падрыхтоўкі, так і ў сферы мовазнаўства. Валодаў дзевяццю мовамі, у т. л. грэчаскай, лацінскай, царкоўнаславянскай, англійскай, французскай, польскай, украінскай. Яму даводзілася служыць набажэнствы цалкам па-англійску.

Узнагароджаны ордэнамі Сергія Раданежскага III ступені, Кірылы Тураўскага I і II ступеней, медалём Сергія Раданежскага II ступені і іншымі царкоўнымі ўзнагародамі. Кінастудыя «Беларусьфільм» выпусціла дакументальны фільм «Айцец Сергій» (2007; сцэнарый У. В. Мароза, пастаноўка рэжысёра С. А. Гайдука) аб лёсе протаіерэя Сергія Гардуна — чалавека, які прысвяціў сваё жыццё служэнню Богу.

Будучы шчырым і адкрытым духоўнікам, ён быў добрым пастырам. Кожнае звернутае да яго пытанне прапускаў праз сваё сэрца, запальваў у сэрцах людзей жаданне жыць, працаваць, тварыць. Протаіерэй Сергій Гардун заслужана набыў любоў і павагу свяшчэнначалля і паствы, шырокай навуковай грамадскасці, працаўнікоў храма і мноства вернікаў.

21 чэрвеня 2022 г. айцец Сергій адышоў у іншы свет, пакінуўшы аб сабе добрую памяць у сэрцах суайчыннікаў. Пахаваны, паводле яго завяшчання, на малой радзіме – у Дзівіне.

Матэрыял падрыхтаваны ў 2019 г., дапоўнены ў 2024 г.
Кобрынскай цэнтральнай раённай бібліятэкай.

Курачук Святлана Дзмітрыеўна,
бібліёграф I катэгорыі аддзела абслугоўвання і інфармацыі

Працы С. А. Гардуна

Гардун, С. Праблемы фарміравання беларускай багаслоўскай тэрміналогіі / Сергій Гардун // Беларуская мова ў сакральнай сферы: гісторыя і сучаснасць : матэрыялы Міжнароднай навуковай канферэнцыі (Мінск, 21 лютага 2018 г.). - Мінск, 2019. - С. 7-12.

Евангеліе для самых маленькіх / [под общ. ред. Сергия Гордуна]. - Минск, 2018. - 142 с. : ил.

Новы Запавет Госпада нашага Іісуса Хрыста / [пер. з грэчаскай мовы Біблейскай камісіі Беларускай Праваслаўнай Царквы ; рэд. пер. протаіерэй Сергій Гардун]. - Мінск : Прыход Свята-Петра-Паўлаўскага сабора : Медыял, 2017. - 542, [1] с., [1] л. іл.

Святая Валентина, тебе — земной поклон : акафист, молитвы, песни, стихи, житие / [ред. протоиерей Сергий Гордун]. - Минск : Бонем, 2015. - 55 с.

Азбука православия / [авт.-сост. С. Сомов ; науч. ред. С. Гордун]. - 2-е изд., доп. - Минск : Четыре четверти, 2001. - 76 с.

Гардун, С. Асветніцкі подзвіг святых роўнаапостальных Мяфодзія і Кірыла і яго значэнне для беларускага народа / протаіерэй Сергій Гардун // Крещение Руси в судьбах народов Беларуси, России и Украины: выбор цивилизационного пути : материалы Международной научной конференции (Минск, 6–7 июня 2013 г.). - Минск : Издательство Белорусского Экзархата, 2013.- С. 158–169.

Праваслаўны малітваслоў / уклад. протаіерэй Сергій Гардун ; прадм. і пер. з царкоўнаславян. і грэч. протаіерэя Сергія Гардуна. - 2-е выд., дап. - Мінск : Прыход Свята-Петра-Паўлаўскага сабора, 2012. - 144 с.

Бажэственная літургія свяціцеля Іаана Залатавуста / пер. [на беларус. мову] протаіерэя С. Гардуна. - Мінск : [б. в.], 2010. - [25] с. - (Пачуй, Божа, малітву маю).

Гардун, С. Скарына пра Біблію і пра сябе / Сергій Гардун // Беларуская думка. - 2017. - № 12. - С. 72–79.

Гардун, С. Беларускія пераклады Свяшчэннага Пісання / Сергій Гардун // Ведомости Минской митрополии. - 2017. - № 12. - С. 49–54.

Гардун, С. Праваслаўе як падмурак беларускай нацыі / протаіерэй Сергій Гардун // Беларуская думка. - 2016. - № 1. - С. 23–29.

Гардун, С. Крэацынізм, эвалюцыянізм і Біблія / Сергій Гардун // Наука и инновации. - 2013. - № 12. - С. 15–16.

Гардун, С. Брэсцкая ўнія як царкоўна-гістарычная трагедыя беларускага народа / протаіерэй Сергій Гардун // Минские епархиальные ведомости. - 2011. - № 3. - С. 76–81.

Гардун, С. Асоба мітрапаліта Мелхіседэка (Паеўскага) і праблема адзінства рускай праваслаўнай царквы пры свяцейшым патрыярху Ціхане і яго пераемніках / протаіерэй Сергій Гардун // Праваслаўе. - 2011. - №17. - С. 28-38.

Гардун, С. Преподобная Евфросинья Полоцкая — слава земли белорусской / Сергей Гордун // Адукацыя і выхаванне. 2010. № 6. С. 75–79.

Гардун, С. Я таксама люблю Беларусь / протаіерэй Сергій Гардун // Дзеяслоў. - 2009. - № 2 (39). - С. 320–325.

Гардун, С. У вечнай памяці будзе праведнік / протаіерэй С. Гардун // Царкоўнае слова. - 2008. - № 21. - С. 6–7.

Гардун, С. Літургічнае жыццё праваслаўнай царквы / протаіерэй С. Гардун // Праваслаўе. - 2007. - № 14-15. - С. 14-23.

Аб жыцці і дзейнасці С. А. Гардуна

Гардун Сяргей Аляксеевіч // Памяць. Кобрынскі раён : гісторыка-дакументальная хроніка. – Мінск, 2002. - С. 432. – (Імі ганарацца землякі).

Гардун Сяргей Аляксеевіч // Людзі навукі нашага краю : біябібліяграфічны даведнік з серыі «Імёны на карце Кобрыншчыны» / Кобрынская раённая цэнтралізаваная бібліятэчная сістэма, цэнтральная раённая бібліятэка, аддзел абслугоўвання і інфармацыі ; склад. С. Д. Курачук. - Кобрын, 2020. - С. 25–27 : фат.

Гапановіч, А. Сергей Алексеевич Гордун / Афанасий Гапанович // Дивин — древний и молодой / Афанасий Гапанович. - Брест, 2017. - С. 70. - (Известные уроженцы и жители Дивина).

65 гадоў з дня нараджэння С. А. Гардуна // Зводны каляндар дат і падзей Кобрыншчыны : краязнаўча-бібліяграфічны каляндар на 2021–2025 гг. / Кобрынская раённая цэнтралізаваная бібліятэчная сістэма, цэнтральная раённая бібліятэка, аддзел абслугоўвання і інфармацыі ; склад.: С. Д. Курачук, Л. С. Дардзюк. - Кобрын, 2020. - С. 119.

Вядомыя людзі, ураджэнцы в. Дзівін. Гардун Сяргей Аляксеевіч // Дзівінскі шлях: гісторыя і дзень сённяшні : гісторыка-краязнаўчы нарыс да 550-годдзя з часу першага ўпамінання в. Дзівін Кобрынскага раёна / ДУК «Кобрынская раённая цэнтралізаваная бібліятэчная сістэма», цэнтральная раённая бібліятэка, аддзел абслугоўвання і інфармацыі ; склад.: С. Д. Курачук, Л. С. Дардзюк. - Кобрын, 2016. - С. 36.

Курачук, С. Люди белорусской науки – наши земляки / Светлана Курачук // Кобрынскі веснік. – 2024. – 27 студзеня (№ 4). - С. 14 : фот.

Накануне Дня белорусской науки Кобрынская цэнтральная раённая бібліятэка прадставіла праект «Людзі навукі нашага краю».

Елизарова, Ж. Путь в вечность / Жанна Елизарова // Кобрынскі веснік. – 2022. – 25 чэрвеня (№ 47). – С. 12 : фот.

21 июня 2022 года умер первый проректор Института теологии БГУ, профессор Минской духовной академии, клирик Минской епархии протоиерей Сергей Гордун.

Отошел ко Господу протоиерей Сергей Гордун // Царкоўнае слова. - 2022. — 1 ліпеня (№ 26). — С. 2—3 : фот.

Чарота, І. Развітанне з пастырам / Іван Чарота // Звязда. – 2022. – 25 чэрвеня (№ 123). – С. 6 : фот.

Памяці протаіерэя Сергія Гардуна, прафесара Мінскай духоўнай акадэміі.

Гардун, С. Як мітрапаліт Філарэт прывёў мяне ў семінарыю / Сергій Гардун // Царкоўнае слова. - 2021. - № 5. - С. 6.

Пашкович, Л. Дивину – 555! / Людмила Пашкович // Кобрынскі веснік. – 2021. – 1 верасня (№ 69). – С. 7 : фот.

Профессор Минской духовной академии, первый проректор Института теологии Белорусского государственного университета, уроженец д. Дивин протоиерей Сергей Гордун присутствовал на празднике агрогородка Дивин «Свята вёскі – свята маёй душы!».

Дабравесце.by: Новый Завет на белорусском языке доступен в интернете // Кобрин-информ. – 2020. – 30 июля (№ 31). - С. 11.

В аудиоверсии переводов Священного Писания Нового Завета протоиерей Сергей Гордун читает молитвы.

Беларуская інтэлігенцыя ў выпрабаваннях часу // Беларуская думка. – 2020. – № 9. – С. 16-19.

Так называўся круглы стол, які адбыўся ў прэс-цэнтры БелТА ў пачатку верасня бягучага года, удзельнічаў Сяргій Гардун.

555-летие со дня основания Спасского женского монастыря г. Кобрин // Кобрин-информ. – 2020. – 20 августа (№ 34). – С. 13.

В день престольного праздника Спасского монастыря г. Кобрин протоиерей Сяргій Гардун, клирик кафедрального Свято-Духова собора в г. Минске, сослужил Иоанну, архиепископу Брестскому и Кобрынскому.

Дзеля чалавека // ЛіМ. - 2019. - 11 студзеня (№ 2). - С. 1-2 : фат.

Пра ўзнагароджанне лаўрэатаў прэміі «За духоўнае адраджэнне»

Галоўка, С. Служэнне словам і справай / Сяргей Галоўка // Беларуская думка. – 2019. – № 4. – С. 9-15 : фат.

Артыкул прысвечаны лаўрэатам Прэміі Прэзідэнта Рэспублікі Беларусь «За духоўнае адраджэнне» за 2018 год калектыву Біблейскай камісіі Беларускай праваслаўнай царквы па перакладзе Свяшчэннага Пісання і богаслужэнняў на беларускую мову, сярод якіх ураджэнцы Кобрыншчыны протаіерэй Сяргій Гардун і доктар філалагічных навук Іван Чарота.

Гардун, С. «Сімвал Беларусі» : перакладчыкі Бібліі на родную мову ўшанаваны высокай узнагародай [прэміяй «За духоўнае адраджэнне»] / Сяргій Гардун ; запісала Ніна Шчарбачэвіч // Звязда. - 2019. - 10 студзеня. - С. 1,13.

Гардун, С. «Для землякоў-беларусаў» / Сяргій Гардун ; [размаўляла] Ніна Шчарбачэвіч // Звязда. - 2017. - 12 верасня. - С. 10.

Протаіерэй Сяргій Гардун раскажаў аб стварэнні перакладу на беларускую мову Новага Запавету.

Цімошык, Л. На беларускай мове — з благаслаўленнем / Ларыса Цімошык // Настаўніцкая газета. - 2017. - 15 верасня. - С. 4.

Аб працы над перакладам на беларускую мову Новага Запавету раскажаў протаіерэй Сяргій Гардун.

Гардун, С. Гаварыць з нябёсамі па-беларуску / Сяргій Гардун ; [гутарыла] Вераніка Пуставіт // Звязда. - 2014. - 4 снежня. - С. 5.

Протаіерэй Сергій Гардун // Праваслаўе. - 2011. - № 17.
- С. 166.

Гардун, С. «Нам неабходна шырокая дыскусія вакол выкладання ў школах асноў хрысціянскай культуры» / Сергій Гардун ; [размаўляла] Вольга Мядзведзева // Звязда. - 2009. - 14 кастрычніка. - С. 7.

Канановіч, І. Захаваць і выхаваць веру / Іван Канановіч, Мікалай Шульмін // Ступени. - 2009. - № 1, № 2. - С. 41-46.

Апавяданне айца Сергія Гардуна аб тым, як ён спасцігаў хрысціянства і ўмацоўваўся ў веры на сваім жыццёвым шляху.

Бунеева, Л. «Мы ідзём ад жыцця» / Людміла Бунеева // Вечерний Брест. - 2008. - 5 сентября. - С. 1.

Аб укладзе нашых землякоў С. Гардуна, І. Чароты ў праваслаўнае асветніцтва.

Гордун, С. Венчание: дань моде или традиция? / Сергей Гордун ; [записала Татьяна Ускова] // Белорусская нива. - 2008. - 2 августа. - С. 13.

Беседа с протоиереем Сергием Гордуном.

Раманоўская, М. Протаіерэй Сергій Гардун: «Пасля сотні атэістычных кніг Евангелле было для мяне адкрыццём» / Марына Раманоўская // Царкоўнае слова. - 2004. - № 12. - С. 4-6.

Раманоўская, М. Протаіерэй Сергій Гардун: «За спробу паступіць у семінарыю мяне маглі арыштаваць» / Марына Раманоўская // Царкоўнае слова. - 2004. - № 13. - С. 4-6.

Кобрынскі раён

Дзівін

Гардун Сяргей Аляксеевіч

Свяшчэннікі

Рэлігійныя дзеячы

Прафесары

Лаўрэаты прэмій